



Traité Ketouvat

Michna 8 - Chapitre 7

הָיוּ בָּהּ מוֹמִין וְעוֹדָה בְּבֵית אָבִיהָ, הָאָב צָרִיךְ לְהַבְיֵא רְאִיָּה
שֶׁמִּשְׁנֵת אַרְסָה נולדוּ בָּהּ מוֹמִין הִלְלוּ וְנִסְתַּחֲפָה שְׂדֵהוּ. נִכְנָסָה
לְרִשּׁוֹת הַבַּעַל, הַבַּעַל צָרִיךְ לְהַבְיֵא רְאִיָּה שֶׁעַד שָׁלָא
נִתְאַרְסָה הָיוּ בָּהּ מוֹמִין אֵלּוּ וְהִיא מְקַחָה מְקַחָה טְעוֹת, דְּבָרֵי רַבִּי
מֵאִיר. וְחֻכְמִים אֹמְרִים, בְּמָה דְּבָרִים אֲמֹרִים, בְּמוֹמִין שֶׁבִּסְתֵּר.
אֲבָל בְּמוֹמִין שֶׁבְּגָלוּי, אֵינּוּ יִכּוֹל לְטַעַן. וְאִם יֵשׁ מְרַחֵץ בְּאוֹתָהּ
הָעִיר, אִף מוֹמִין שֶׁבִּסְתֵּר אֵינּוּ יִכּוֹל לְטַעַן, מִפְּנֵי שֶׁהוּא בּוֹדֵקָה
בְּקִרְוֹבוֹתָיו:

Si, à la fiancée, il survient des défauts pendant qu'elle est encore chez son père, celui-ci est tenu de prouver que ces défauts sont survenus après les fiançailles, et qu'ainsi le champ du fiancé se trouve abimé. Si les défauts se manifestent après l'entrée de la femme au domicile conjugal, c'est au mari de prouver que ces défauts existaient avant les fiançailles, pour conclure qu'il y a eu erreur dans l'acquisition. Tel est l'avis de Rabbi Méir. Les autres Sages disent : on peut seulement arguer ainsi pour les défauts cachés, non pour ceux qui sont à découvert ; s'il y a un bain public dans la ville, le mari ne peut pas non plus arguer ainsi des défauts cachés, que ses parentes auraient eu occasion de voir.



1 Histoire pour Chabbath, Tome 1 (Binyamin Benhamou)

Les plus passionnantes histoires racontées par Binyamin Benhamou, enfin en livre !

Commandez : Tel. (Fr) : +33.1.80.91.62.91 - (Isr) : +972.77.466.03.32 - www.torah-box.com/editions